VERORDNUNG (EWG) Nr. 3359/83 DER KOMMISSION

vom 29. November 1983

zur Änderung der Verordnung (EWG) Nr. 2226/78 und (EWG) Nr. 3042/83 hinsichtlich der Erzeugnisse des Rindfleischsektors, die Gegenstand von Interventionskäufen in der Bundesrepublik Deutschland sein können, sowie ihrer Koeffizienten

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 805/68 des Rates vom 27. Juni 1968 über die gemeinsame Marktorganisation für Rindfleisch (1), zuletzt geändert durch die Akte über den Beitritt Griechenlands, insbesondere auf Artikel 6 Absatz 5 Buchstabe c),

in Erwägung nachstehender Gründe :

Die Ankaufspreise für Interventionen bei Rindfleisch sind in der Verordnung (EWG) Nr. 3042/83 der Kommission (2) festgesetzt worden.

Die in Artikel 6 Absatz 1 der Verordnung (EWG) Nr. 805/68 genannten Koeffizienten sind in der Verordnung (EWG) Nr. 2226/78 der Kommission (3), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 2427/83 (4), festgelegt worden.

Gemäß Artikel 1 der Verordnung (EWG) Nr. 1302/73 des Rates (5), zuletzt geändert durch die Verordnung (EWG) Nr. 427/77 (6), müssen die Qualitäten und Angebotsformen der Erzeugnisse, die Gegenstand von Aufkäufen der Interventionsstellen sind, so bestimmt werden, daß einerseits der Notwendigkeit einer wirksamen Marktstützung und dem Gleichgewicht zwischen diesem Markt und den Märkten konkurrierender tierischer Erzeugnisse und andererseits der der Kommission hierbei obliegenden finanziellen Verantwortung Rechnung getragen wird.

In Anwendung dieser Kriterien bei der derzeitigen Marktlage für Rindfleisch erscheint es angebracht, die Ochsen A in der Liste Erzeugnisse, die Gegenstand von Interventionsaufkäufen in der Bundesrepublik Deutschland sein können, auszuschließen.

Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Verwaltungsausschusses für Rindfleisch —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN :

Artikel 1

Der Anhang I der Verordnung (EWG) Nr. 2226/78 erhält die Fassung des Anhangs I dieser Verordnung.

Artikel 2

Der Anhang zur Verordnung (EWG) Nr. 3042/83 erhält die Fassung des Anhangs II dieser Verordnung.

Artikel 3

Diese Verordnung tritt am Tag ihrer Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften* in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 29. November 1983

Für die Kommission

Poul DALSAGER

Mitglied der Kommission

(1) ABl. Nr. L 148 vom 28. 6. 1968, S. 24.
(2) ABl. Nr. L 297 vom 29. 10. 1983, S. 16.
(3) ABl. Nr. L 261 vom 26. 9. 1978, S. 5.
(4) ABl. Nr. L 238 vom 27. 8. 1983, S. 22.
(5) ABl. Nr. L 132 vom 19. 5. 1973, S. 3.
(6) ABl. Nr. L 61 vom 5. 3. 1977, S. 16.

BILAG I — ANHANG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I — ALLEGATO I — BIJLAGE I

BELGIQUE/BELGIË	Bœufs 55 % / Ossen 55 %	1,03
	Taureaux 55 % / Stieren 55 %	1,02
DANMARK	Stude I	0,92
	Tyre P	0,94
	Ungtyre I	0,98
DEUTSCHLAND	Bullen A	1,08
ΕΛΛΑΔΑ	Μόσχοι Β	1,15
	Μόσχοι Γ	1,08
FRANCE	Bœufs U	1,23
	Bœufs R	1,11
	Bœufs O	0,99
	Jeunes bovins U	1,19
	Jeunes bovins R	1,10
	Jeunes bovins O	0,99
IRELAND	Steers 1	0,95
	Steers 2	0,93
ITALIA	Vitelloni 1	1,25
	Vitelloni 2	1,10
LUXEMBOURG	Bœufs, taureaux extra	1,04
NEDERLAND	Stieren, 1e kwaliteit (R)	1,09
UNITED KINGDOM		
A. **Great Britain**	Steers M	0,95
	Steers H	0,94
B. **Northern Ireland**	Steers L/M	0,93
	Steers L/H	0,93
	Steers T	0,91

BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II — ALLEGATO II — BIJLAGE II

Opkøbspris i ECU pr. 100 kg af produkterne
Ankaufspreis in ECU je 100 kg des Erzeugnisses
Τιμή αγοράς σε ECU ανά 100 χγρ προϊόντων
Buying-in price in ECU per 100 kg of product
Prix d'achat en Écus par 100 kilogrammes de produits
Prezzi di acquisto in ECU per 100 kg di prodotti
Aankoopprijs in Ecu per 100 kg produkt

	Maksimum *Obere Grenze* *Ανώτατο όριο* *Upper limit* *Limite supérieure* *Limite superiore* *Bovengrenzen*	*Minimum* *Untere Grenze* *Κατώτατο όριο* *Lower limit* *Limite inférieure* *Limite inferiore* *Ondergrenzen*
BELGIQUE/BELGIË		
— *Quartiers arrière, découpe droite à 5 côtes, provenant des :*		
— *Achtervoeten, recht afgesneden op 5 ribben, afkomstig van :*		
Bœufs 55 % — Ossen 55 %	418,701	397,543
Taureaux 55 % — Stieren 55 %	414,247	393,089
— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des :*		
— *Achtervoeten „pistola", snit op 8 ribben, afkomstig van :*		
Bœufs 55 % — Ossen 55 %	435,404	413,133
Taureaux 55 % — Stieren 55 %	432,064	409,792
DANMARK		
— *Bagfjerdinger, udskåret med 5 ribben, af:*		
Stude I	381,346	377,095
Tyre P	389,240	384,989
Ungtyre I	405,635	401,385
— *Bagfjerdinger, udskåret med 8 ribben, såkaldte »pistoler«, af:*		
Stude I	397,134	392,883
Tyre P	405,635	401,385
Ungtyre I	422,638	418,387
DEUTSCHLAND		
— *Hinterviertel, gerade Schnittführung mit 5 Rippen, stammend von :*		
Bullen A	422,736	415,180
ΕΛΛΑΔΑ		
— *Οπίσθια τέταρτα ευθείας τομής με 5 πλευρές, προερχόμενα από:*		
Μόσχους Β	459,042	455,158
Μόσχους Γ	455,935	452,051
— *Οπίσθια τέταρτα τομής « pistola » με 8 πλευρές, προερχόμενα από:*		
Μόσχους Β	478,201	474,188
Μόσχους Γ	474,964	470,951
FRANCE		
— *Quartiers arrière, découpe droite à 3 côtes, provenant des :*		
Bœufs U	474,268	457,632
Bœufs R	443,308	426,671
Bœufs O	417,738	401,102
Jeunes bovins U	443,616	430,676
Jeunes bovins R	424,208	411,268
Jeunes bovins O	395,404	382,464
— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des :*		
Bœufs U	494,139	476,886
Bœufs R	461,792	444,539
Bœufs O	435,144	417,891
Jeunes bovins U	462,100	448,698
Jeunes bovins R	441,922	428,520
Jeunes bovins O	411,885	398,483

	Maksimum *Obere Grenze* *Ανώτατο όριο* *Upper limit* *Limite supérieure* *Limite superiore* *Bovengrenzen*	*Minimum* *Untere Grenze* *Κατώτατο όριο* *Lower limit* *Limite inférieure* *Limite inferiore* *Ondergrenzen*
IRELAND		
— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*		
Steers 1	389,850	384,062
Steers 2	378,178	372,390
— *Hindquarters, 'pistola' cut at eighth rib, from:*		
Steers 1	406,096	400,074
Steers 2	393,942	387,921
ITALIA		
— *Quarti posteriori, taglio a 5 costole, detto pistola, provenienti dai:*		
Vitelloni 1	510,813	501,119
Vitelloni 2	481,730	472,036
— *Quarti posteriori, taglio a 8 costole, detto pistola, provenienti dai:*		
Vitelloni 1	502,610	493,662
Vitelloni 2	474,273	465,324
LUXEMBOURG		
— *Quartiers arrière, découpe droite à 5 côtes, provenant des:*		
Bœufs et taureaux extra	415,360	407,342
— *Quartiers arrière, découpe à 8 côtes, dite « pistola », provenant des:*		
Bœufs et taureaux extra	432,732	424,491
NEDERLAND		
— *Achtervoeten, recht afgesneden op 5 ribben, afkomstig van:*		
Stieren, 1e kwaliteit	413,313	402,242
UNITED KINGDOM		
A. **Great Britain**		
— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*		
Steers M	390,573	386,306
Steers H	386,467	382,200
— *Hindquarters, 'pistola' cut at eighth rib, from:*		
Steers M	406,850	402,405
Steers H	402,567	398,122
B. **Northern Ireland**		
— *Hindquarters, straight cut at third rib, from:*		
Steers L/M	382,346	378,078
Steers L/H	375,444	371,176
Steers T	377,593	373,326
— *Hindquarters, 'pistola' cut at eighth rib, from:*		
Steers L/M	398,283	393,838
Steers L/H	391,090	386,645
Steers T	393,337	388,892